

CERTIFICAT

CERTIFICADO

СЕРТИФИКАТ

認證證書

CERTIFICATE

ZERTIFIKAT



Management Service

CERTIFICAT

L'organisme de certification de la société
TÜV SÜD Management Service GmbH

certifie que la société

SOTRALENTZ
3, Rue de Bettwiller
67320 Drulingen
France

y compris les sites et les domaines d'application
indiqués en Annexe

a établi et entretient un système de management de la qualité.

Par l'audit consigné dans le rapport n° **70767165**
la conformité aux exigences de la norme

ISO 9001:2015

a été démontrée.

Ce certificat est valable du **2016-06-22** au **2019-06-13**.

N° de certificat: **12 100 39065 TMS**.

Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23





Management Service

Annexe au certificat n°: 12 100 39065 TMS

Sites	Domaine d'application
SOTRALENTZ 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Fonctions centrales du système de management pour la conception et la fabrication d'équipements industriels et de systèmes d'assainissement – Constructions d'armatures pour béton, de cuves et de containers en matière plastique, construction et usinage d'ensembles mécano-soudés et d'appareils à pression
SOTRALENTZ Packaging 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Conception et fabrication d'emballage industriel en polyéthylène. Conception et fabrication de réservoirs à fioul domestique, citernes de stockage, appareils d'assainissement autonome et autres produits en polyéthylène soufflés
DWH Drahtwerk Horath GmbH Am Moselkai 6 54293 Trier Allemagne	Fabrication de treillis standard et sur mesure, de barres, de couronnes et d'armatures industrielles
SOTRALENTZ Sp. z o.o. ul. Unii Europejskiej 26 96-100 Skierniewice Pologne	Conception et fabrication de réservoirs à fioul domestique, citernes de stockage, appareils d'assainissement autonome et autres produits en polyéthylène soufflé
SOTRALENTZ Construction 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Conception et fabrication de treillis standard et sur mesure, de barres, de couronnes et d'armatures industrielles
DWH Drahtwerk Horath GmbH Hochwaldstrasse 56 54497 Horath Allemagne	Conception et fabrication de treillis standard et sur mesure, de barres, de couronnes et d'armatures industrielles
SOTRALENTZ METAL INDUSTRIES 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Conception, fabrication et usinage de constructions métalliques et mécano-soudées, de chaudronnerie lourde, d'ouvrages hydrauliques, d'ouvrages d'art et d'appareils à pression. Usinage de grandes dimensions



Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23





Management Service

Annexe au certificat n°: 12 100 39065 TMS

Sites	Domaine d'application
SECOFAB Zone Industrielle Port de Rech 57430 Sarralbe France	Conception, fabrication et usinage de constructions métalliques et mécano-soudées, de chaudronnerie lourde, d'ouvrages hydrauliques, d'ouvrages d'art et d'appareils à pression. Usinage de grandes dimensions
SOCOROM srl Str. Zizinului 121 507197 Brasov Roumanie	Conception et fabrication d'appareils à pression et de constructions métalliques et mécano-soudées
SOTRALENTZ Espana S.A Pol Ind Lantaron Parcelas 15-15 01213 COMUNION Espagne	Conception et fabrication d'emballage industriel en polyéthylène. Conception et fabrication de réservoirs à fioul domestique, citernes de stockage, appareils d'assainissement autonome et autres produits en polyéthylène soufflés
SFAR 70, rue de la Paix 71210 MONTCHANIN France	Conception, fabrication et usinage de constructions métalliques et mécano-soudées, de chaudronnerie lourde, d'ouvrages hydrauliques, d'ouvrages d'art et d'appareils à pression. Usinage de grandes dimensions. Usinages de précision – Rectification. Fabrication de pièces usinées et montage d'ensembles mécaniques complexes

Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23





ZERTIFIKAT

Die Zertifizierungsstelle
der TÜV SÜD Management Service GmbH

bescheinigt, dass das Unternehmen

SOTRALENTZ
3, Rue de Bettwiller
67320 Drulingen
Frankreich

einschließlich der Standorte und Geltungsbereiche
gemäß Anlage

ein Qualitätsmanagementsystem
eingeführt hat und anwendet.

Durch ein Audit, Bericht-Nr. **70767165**,
wurde der Nachweis erbracht, dass die Forderungen der

ISO 9001:2015

erfüllt sind.

Dieses Zertifikat ist gültig vom **2016-06-22** bis **2019-06-13**.

Zertifikat-Registrier-Nr.: **12 100 39065 TMS**.

Product Compliance Management
München, 2016-06-23





Management Service

Anlage zur Zertifizierungsurkunde Nr.: 12 100 39065 TMS

Standorte	Geltungsbereich
SOTRALENTZ 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen Frankreich	Zentrale Funktionen des Managementsystemes für die Entwicklung und Herstellung von industriellen Ausrüstungselemente und Abwasserreinigungssysteme Fertigung von Betonstahlmatten und Bewehrungselementen. Fertigung von Tanks und Behältern aus Plastik. Fertigung und Bearbeitung von Schweißkonstruktionen und Druckbehältern
SOTRALENTZ Packaging 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen Frankreich	Entwicklung und Herstellung von industriellen Polyethylenbehältern. Entwicklung und Herstellung von Heizöltanks, Lagertanks, Kläranlagen und sonstige blasgeformten Polyethylen Produkte
DWH Drahtwerk Horath GmbH Am Moselkai 6 54293 Trier Deutschland	Fertigung und Vertrieb von Betonstahllagermatten, Listenmatten, Stäben, Coils und geschweissten Betonstahlbewehrungen
SOTRALENTZ Sp. z o.o. ul. Unii Europejskiej 26 96-100 Skierniewice Polen	Entwicklung und Herstellung von Heizöltanks, Lagertanks, Kläranlagen und sonstige blasgeformten Polyethylen Produkte
SOTRALENTZ Construction 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen Frankreich	Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von Betonstahllagermatten, Listenmatten, Stäben, Coils und geschweissten Betonstahlbewehrungen
DWH Drahtwerk Horath GmbH Hochwaldstrasse 56 54497 Horath Deutschland	Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von Betonstahllagermatten, Listenmatten, Stäben, Coils und geschweissten Betonstahlbewehrungen
SOTRALENTZ METAL INDUSTRIES 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen Frankreich	Entwicklung, Fertigung und Bearbeitung von Schweißkonstruktionen, Apparatebau, Wasserbauten, Brückenelementen und Druckbehältern. Mechanische Bearbeitung von Großbauteilen

Product Compliance Management
München, 2016-06-23





Management Service

Anlage zur Zertifizierungsurkunde Nr.: 12 100 39065 TMS

Standorte	Geltungsbereich
SECOFAB Zone Industrielle Port de Rech 57430 Sarralbe Frankreich	Entwicklung, Fertigung und Bearbeitung von Schweißkonstruktionen, Apparatebau, Wasserbauten, Brückenelementen und Druckbehältern. Mechanische Bearbeitung von Großbauteilen
SOCOROM srl Str. Zizinului 121 507197 Brasov Rumänien	Entwicklung und Fertigung von Druckbehältern und Schweißkonstruktionen
SOTRALENTZ Espana S.A Pol Ind Lantaron Parcelas 15-15 01213 COMUNION Spanien	Entwicklung und Herstellung von industriellen Polyethylenbehältern. Entwicklung und Herstellung von Heizöltanks, Lagertanks, Kläranlagen und sonstige blasgeformten Polyethylen Produkte
SFAR 70, rue de la Paix 71210 MONTCHANIN Frankreich	Entwicklung, Fertigung und Bearbeitung von Schweißkonstruktionen, Apparatebau, Wasserbauten, Brückenelementen und Druckbehältern. Mechanische Bearbeitung von Großbauteilen. Präzisionsbearbeitung – Nachschleifen. Fertigung von bearbeiteten Teilen und Montage von komplexen mechanischen Bauteilen

Product Compliance Management
München, 2016-06-23





Management Service

CERTIFICATE

The Certification Body
of TÜV SÜD Management Service GmbH

certifies that

SOTRALENTZ

3, Rue de Bettwiller
67320 Drulingen
France

including the sites and scope of application
see enclosure

has established and applies
a Quality Management System.

An audit was performed, Report No. **70767165**.

Proof has been furnished that the requirements
according to

ISO 9001:2015

are fulfilled.

The certificate is valid from **2016-06-22** until **2019-06-13**.

Certificate Registration No.: **12 100 39065 TMS**.

Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23



ZERTIFIKAT ■ CERTIFICATE ■ CERTIFICADO ■ CERTIFICAT
■ ZERTIFIKAT ■ CERTIFICATE ■ CERTIFICADO ■ CERTIFICAT
■ 認證證書 ■



Management Service

Enclosure of Certificate Registration No.: 12 100 39065 TMS

Sites	Scope of application
SOTRALENTZ 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Central functions of the management system for Design and Manufacturing of industrial equipments and purification systems. Manufacturing of welded wire meshes and armatures for concrete reinforcement. Manufacturing of plastic tanks and containers. Manufacturing and machining of steel constructions and pressure vessels
SOTRALENTZ Packaging 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Design and manufacturing of polyethylene industrial packaging. Design and manufacturing of heating oil tanks, storage tanks, autonomous waste water treatment devices and other blowed polyethylene products
DWH Drahtwerk Horath GmbH Am Moselkai 6 54293 Trier Germany	Manufacturing and distribution of standard wire mesh, wire mesh with specific dimension, bars, coils and industrial reinforcement steel frames
SOTRALENTZ Sp. z o.o. ul. Unii Europejskiej 26 96-100 Skierniewice Poland	Design and manufacturing of heating oil tanks, storage tanks, autonomous waste water treatment devices and other blowed polyethylene products
SOTRALENTZ Construction 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Design, manufacturing and distribution of standard wire mesh, wire mesh with specific dimension, bars, coils and industrial reinforcement steel frames
DWH Drahtwerk Horath GmbH Hochwaldstrasse 56 54497 Horath Germany	Design, manufacturing and distribution of standard wire mesh, wire mesh with specific dimension, bars, coils and industrial reinforcement steel frames
SOTRALENTZ METAL INDUSTRIES 3, Rue de Bettwiller 67320 Drulingen France	Design, manufacturing and machining of welded steel constructions, boilermaking, hydraulic structural items, bridge structures and pressure vessels. Large machining



Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23





Management Service

Enclosure of Certificate Registration No.: 12 100 39065 TMS

Sites	Scope of application
SECOFAB Zone Industrielle Port de Rech 57430 Sarralbe France	Design, manufacturing and machining of welded steel constructions, boilermaking, hydraulic structural items, bridge structures and pressure vessels. Large machining
SOCOROM srl Str. Zizinului 121 507197 Brasov Romania	Design and manufacturing of pressure vessels and welded steel constructions
SOTRALENTZ Espana S.A Pol Ind Lantaron Parcelas 15-15 01213 COMUNION Spain	Design and manufacturing of polyethylene industrial packaging. Design and manufacturing of heating oil tanks, storage tanks, autonomous waste water treatment devices and other blowed polyethylene products
SFAR 70, rue de la Paix 71210 MONTCHANIN France	Design, manufacturing and machining of welded steel constructions, boilermaking, hydraulic structural items, bridge structures and pressure vessels. Large machining. Precision machining – regrinding. Manufacturing of machined items and assembly of complex mechanical units

Product Compliance Management
Munich, 2016-06-23

